

白告行銀利有即望代根嗎

The Mercantile Bank of India Ltd.  
(Incorporated in England)

本行批准共備本銀一百五十萬磅 取定本銀一百一十二萬五千磅 已收本銀五十六萬二千五百磅 餘積款共有六十萬磅 本行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之款其一年定期者以四厘半息算六個月定期者以三厘半息算三個月定期者以三厘算以來往短期數則以二厘半按日計算凡屬本銀行應為之生理本銀行均可承造 諸君光顧請移 玉趾臨面商便妥

大英一千九百十五年四月廿七號

嗎根代望利銀行駐叻總代理人亞卜嗎

占七銀價張每沽零

報新匯總  
THE UNION TIMES.

號六十二百一牌門力得實祿歐即街寧吉坡嘉新在所行發總 (生幾梅人行發印督)  
Printed and Published by Boey Kee Sang for THE "UNION TIMES" Press.

NO. 126, CROSS STREET SINGAPORE

(號五十六百四千叁第紙聞新)

日三廿月八巳丁次歲年八十六百四千式子孔  
一拜禮日八月十年六國民華中

告廣酒蜜國中

轉之困難到了何等地步若此區區之啤酒猶不能開創同心惟本區者飲甘將此公同告急群相持以共延殘喘之餘將從外洋之啤酒中口口滴漏不能使市面流通是何如可惜也以故敢對我 愛國諸君大聲疾呼曰不飲啤酒則已飲即請飲我天津醒獅啤酒

內長年七月二十五日(電話一千四百零四號)

總代理 新加坡 振源酒莊  
天津醒獅啤酒公司謹啓

民國四年三月八日

本藥房  
開設在  
牛車水  
大馬路  
門牌一  
百一十  
二號  
電話  
七二一

極品開胃  
極品補血  
極品止咳  
極品化痰  
極品止瀉  
極品止嘔  
極品止渴  
極品止汗  
極品止汗  
極品止汗

極品止咳  
極品化痰  
極品止瀉  
極品止嘔  
極品止渴  
極品止汗  
極品止汗  
極品止汗  
極品止汗  
極品止汗

極品止咳  
極品化痰  
極品止瀉  
極品止嘔  
極品止渴  
極品止汗  
極品止汗  
極品止汗  
極品止汗  
極品止汗

極品止咳  
極品化痰  
極品止瀉  
極品止嘔  
極品止渴  
極品止汗  
極品止汗  
極品止汗  
極品止汗  
極品止汗

極品止咳  
極品化痰  
極品止瀉  
極品止嘔  
極品止渴  
極品止汗  
極品止汗  
極品止汗  
極品止汗  
極品止汗

極品止咳  
極品化痰  
極品止瀉  
極品止嘔  
極品止渴  
極品止汗  
極品止汗  
極品止汗  
極品止汗  
極品止汗

極品止咳  
極品化痰  
極品止瀉  
極品止嘔  
極品止渴  
極品止汗  
極品止汗  
極品止汗  
極品止汗  
極品止汗

振華大藥房謹啓

振華大藥房

振華小兒去風藥水 此藥為小兒聖藥凡有因出牙發生各種病症驚風腹脹氣喘咳嗽等症無不奏效其用法一歲以下者服半茶匙一歲以上者服一茶匙二歲以上者服二茶匙此油專治筋骨疼痛各症無論風濕或於患處以手擦約十五分鐘久每日四五次

振華頭痛油 此油專治頭痛及神經痛劇烈者亦無不立見功效每於三點鐘服一併用水送下至痛消為止

振華驅蟲餅 此餅專治小兒腹中積聚及各種蟲症亦無不立見功效每於三點鐘服一併用水送下至痛消為止

振華驅蟲餅 此餅專治小兒腹中積聚及各種蟲症亦無不立見功效每於三點鐘服一併用水送下至痛消為止

MORAU & Co, Ltd.

(Incorporated In Singapore.)

者羅敏申  
公司干諾  
酒唯一辦  
入口處  
星架坡勿  
基街門牌  
十八號十  
九號二十  
號磨力士  
有限公司  
電話五百  
三十二號



敢保最佳釀之干  
酒輸運來叻以  
最相宜之價而發  
有售賣

千匿酒各酒舖均

者羅敏申公司之

假提胃防

標注  
紙意

Maynard Co, Ltd, Pharmacuetical Chemists Singapore.

房

藥

大

嘉

孟

民國四年七月八日 嘉大藥房謹啓

此藥水專治外科傳染諸毒各症並治一切陰癰或痛等症並治一切陰癰或痛等症並治一切陰癰或痛等症

服法 每次服一茶匙 每日服三次 每次服一茶匙 每日服三次

每樽價銀 大壹角半 中五角 小二角

此藥油生髮香油 此藥油生髮香油 此藥油生髮香油 此藥油生髮香油 此藥油生髮香油

服法 每次服一茶匙 每日服三次 每次服一茶匙 每日服三次

每樽價銀 大壹角半 中五角 小二角

此藥水治諸久年新得 此藥水治諸久年新得 此藥水治諸久年新得 此藥水治諸久年新得 此藥水治諸久年新得

服法 每次服一茶匙 每日服三次 每次服一茶匙 每日服三次

每樽價銀 大壹角半 中五角 小二角

此藥水治諸久年新得 此藥水治諸久年新得 此藥水治諸久年新得 此藥水治諸久年新得 此藥水治諸久年新得

服法 每次服一茶匙 每日服三次 每次服一茶匙 每日服三次

每樽價銀 大壹角半 中五角 小二角







燈窗瑣記

對於骨肉之親。用情過厚。其害甚於他。...

詩話叢錄

唐詩宋無遺。有盛名。而詩見於世者。...

紅煙起價

本號紅煙創辦五十餘年。久已馳名中外。...

廣恒紅煙

廣恒紅煙創辦五十餘年。久已馳名中外。...

新設寫字樓之通告

各界諸君大鑒。本公司現已開設埠上寫字樓。...

在吧城註冊之新星洲冰水廠有限公司謹佈

吳成源公司

本公司紅煙。選正地。上等煙葉。...

商標廣告

啓者。通屬網鑒。內隆興棧火礱所出之青龍標米。...



諸君之雅愛。特將青龍標商標。向當地政府註冊。...

雙妹花露水



花露水。一。自歐西。流行中國。...

雙妹標生髮香油



張麗華髮光可鑒。古之美人。以髮稱者。...

各種菓子露



菓子露。已馳名多年。各埠。...



牙粉。之惠。而氣。犀。玉。製。...



廣生行。雙妹標貨物。總代理批發處。...

潘翁老翁腎丸 advertisement with text and graphics.

參茸白鳳丸 advertisement with text and graphics.

經期肚痛丸 advertisement with text and graphics.

Little's Oriental Balm advertisement with text and graphics.



諸文

（大痴）

● 戲代女界請讀平權案  
爲女權發軔，公道不彰，詳列緣由，陳請建議維持，以符共和體制，竊維人類平等，陰陽本互相根，國體共和，男女原歸一致，我國自周公制禮而後，人恆狃於天尊地卑之見，陽綱偏倚，幾以女子爲贅疣，唱隨之風，日趨墮落，馴至今日，女子之權，各復幾如，茲謹聯集二百名女界同胞，條列清摺，合詞陳請，建議糾正，願我先生細一聆之。  
（一）男女全居，各担義務，從古不刊，乃世俗丈夫已死，再醮之婦，以爲不祥人，而男子則妻死復娶，後宮嫡太充勿無算，一若固然，無足深怪者，此其一。  
（二）男子女閨行樂，盡人所全，而女子男閨尋歡，則羣相駭怪，實不可解。  
（三）男子有外遇，且美其名曰外妻，至女子有外遇，不唯不獲邀外夫之譽，且群申申詈，是亦畸重畸輕之弊。  
（四）男子未娶時期，或失身與女界相接，於人無所訾議，女子當未嫁之日，失身與男界相接，則不貞之說騰起，亦欠平允。  
以上四條，畧舉大綱，其餘零碎子目，另摺呈覽，方今國體共和，倡行一夫一妻之制，至數千年重男輕女之習，豈容再復沿其訛謬，使女權盡被蹂躪，神政日中心，謹陳請建議，伏候採擇施行。

談屑

● 情之一字，最是累人，世間不少痴男女，爲情所縛，恒至以身殉之而不恤，孰是可憐  
● 不以美惡分，不以貧富異，不以死生變易，夫而後謂之真情，真情之結果，不能美滿者，大都十常八九，尤雲怨雨，我

不知天地是何居心，  
● 昔人謂得一知己，可以無憾，至於知己中出自美人，則男兒顛倒，亦復何怪，至情之所鍾，固不必毛嬙西子，即無鹽嫫母，無不可作一例視，情之一字，真覺咄咄可怪。

會豐商店

（星嘉坡）

（大馬路）

極品眉壽丸  
育亨賓藥片  
韋廉士紅丸  
第一精神丸  
麥液魚肝油  
無腥味魚油  
六日愈  
山得爾藥丸  
磨士草根丸  
金雞納霜丸  
解毒菓子鹽  
綠色衛腎丸  
嘉普魚油丸  
吸毒蛇頂石  
雅橋蓮眼藥  
安寧頭痛餅

花旗牛肉汁  
補身鷄肉汁  
偉羅保壽汁  
羅威婦科丸  
羅臣婦科丸  
老婢婦科丸  
先後天補丸  
羅士露補丸  
福至搜毒丸  
福至補腦丸  
福至補腎汁  
首谷補藥片  
內外痔瘡丸  
非州樹皮丸  
雷九六神丸  
助肺呼吸膠

骨痛藥水  
搜毒藥丸  
搜毒藥膠  
爛肉珠珀膠  
爛脚好藥膠  
除毒搽洗水  
珍珠埋口散  
妨毒不憂丸  
五洲代參膏  
驅風虎骨膏  
固本補身丸  
皮膚通治水  
包好癬藥水  
肥兒疳積散  
消積花塔餅  
自來補血片

號十街義石 莊酒興瑞 坡架星



（選運）飛馬標廣東正莊各色  
（專售）天津香港永利威雙鶴標各色「露酒」  
（注意）近查有不法之徒竟敢冒用永利威字號以偽貨影射志在欺騙諸君光顧請認明雙鶴標及標上樹上錫蓋之雙鶴火印並細辨酒味自不致爲奸人所欺也慎之  
本莊各色露酒米酒菓子酒今已大幫運到諸商翁賜顧價極公平 埠販銷配付妥捷

五洲大藥房廣告

總發行 石叻 怡保 金保 太平 鹿能

分售處

三仔能五洲藥房  
吉隆坡五洲藥房  
棉蘭中法藥房

馬六甲漢昌藥房  
泗水埠三昌公司  
泗水埠中華公司

安順漢昌藥房  
坤甸南安棧號  
芙蓉錦綸泰號

會豐商店經理

樹皮丸  
治一切瘡毒  
功效神速  
每盒一元

女界寶  
調經種子  
清血解毒  
海波藥  
每枝二元

江蘇巡按使齊批  
自來血  
健腦樹皮丸  
和中代參膏  
理氣  
每樽三元  
小樽二元  
海波藥  
每樽三元  
呼吸膠  
每盒三元  
樹皮丸  
每樽二元  
女界寶  
每枝二元  
月月紅  
每枝二元



廣東新聞三

△譚延闓代表已聯袂回湘  
湖南督軍譚延闓。前因粵桂兩省預備出師援湘。特派黃子綬。等七代表來粵。謁見當道。分頭接洽。頃聞各該代表抵粵後。已向各方面申明來意。現因譚督業已離湘。毋庸久駐粵垣。昨各代表等特向當道辭行。聯袂回湘矣。

△佛山四便巷新泰泰布莊住宅。昨夕被匪由後門而入。登樓行竊。家人察覺。召警搜拿。追至汾流街。始行將匪執獲。昨午。警署第四十八九七十六等警統領李炳榮。頃因要事。請假赴滬。聞經督軍准予給假十五日。

△警署昨日。呈請將河南洗滌陳聯泰房屋。撥作改建警察第二區署。已奉督軍批准。田廳長現派委員周璧奎。定期本月七日前往點交。並查請警察廳派員會同前往接收改建。

△昨午一點鐘。駐港美領事接小呂宋文台來電。謂風約在東經綫一百零九度。與北緯綫十九度之間。吹向西北方而去。隨又電言。颶風約在東經綫一百二十七度。與北緯綫十五度之間。不知吹向何處。

憲示

特示通諭各色人等知悉 皇家現已訂定  
零售罐庄牛奶最高之價格開列如左

呢實女兒嘜甜奶膏每箱定價銀四十九元  
波典鷹嘜甜奶膏每箱定價銀四十九元  
呢實淡奶膏每箱定價銀四十二元  
波典淡奶膏每箱定價銀四十二元  
波典牛奶水每箱定價銀四十二元  
呢實女兒嘜牛奶水每箱定價銀四十二元  
開店之人均須照此價格沽賣不得多取如  
敢違者可罰銀至八百元或監禁至六個月  
於上列之數目者可即赴巡捕房報知以憑  
究辦  
英一千九百十七年七月廿三號

藥房新張廣告

啓者本藥房新張伊始志在揚名選辦著名  
藥料各等婦科藥料并聘日本名醫大山  
大醫生 (Dr. Ohyama) 診症特延看護婦代診  
於婦人病者甚為便利每日上午八點鐘至  
下午四點鐘止  
本藥房設於小坡黑街門牌廿四號  
丁巳年八月十八日  
大正藥房謹啓

LUBRICATING OILS

All Grades at Cheapest Prices

The Asiatic Petroleum Co., (S.S.), Ltd.

(Incorporated in England)

亞細亞火油公司  
亞細亞火油公司  
亞細亞火油公司

宜相其價售出油車機滑種各有現

(Sole Importers: Borneo Co., Ltd Singapore Incorporated in England)

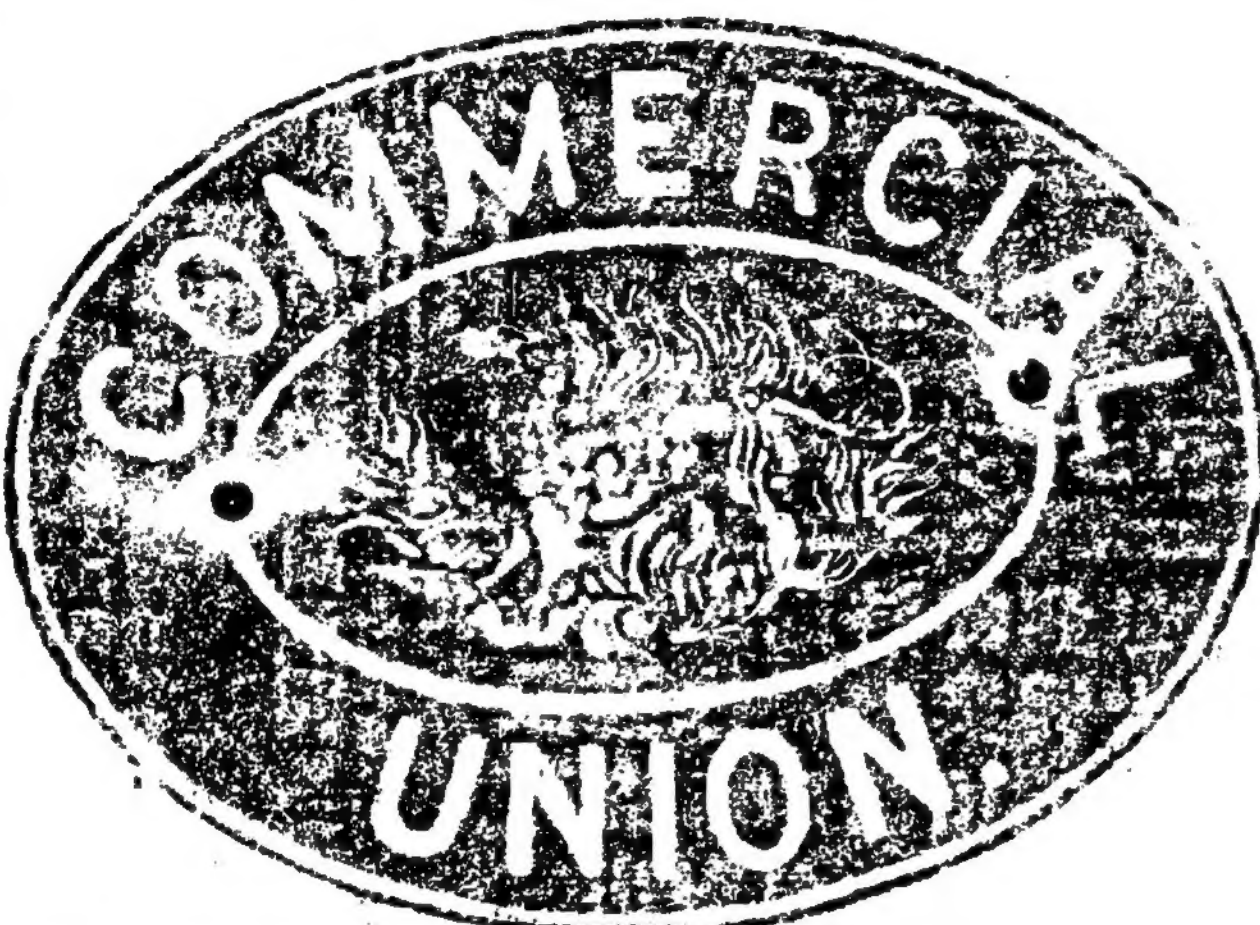
屈臣氏公司新製之龍里嘜香皂乃最上等之肥皂用品沐浴去  
垢排垢衛生最合用以洗滌一切軟皮麻布各等貴重衣  
料家常用之具保能濯脂除膩潔淨異常此製皂場所係在英倫  
丁巳年四月十九日  
總發售處嘉娘公司



A pure soap, a  
rapid cleanser,  
and a saver of  
the user's time,  
health & money.  
BEST AND MOST ECONOMI-  
CAL FOR ALL PURPOSES.  
Made by  
GOODWIN'S, Manchester, Eng.  
Proprietors of the celebrated  
"Ivy" (Hunting) Soap,  
"White Rose" and "Foxy"  
Toilet Soaps,  
"Monogram" Toilet Soap,  
etc., etc.

△採買諸君注意真不二價  
啓者本公司自開辦以來專辦環球貨品物美價廉久為僑商所公認  
運來貨物益求美備價值極廉特將一切貨品各標標識各注價  
目高低貴賤明列於眉俾採買諸君一望而知不勞詞費誠實君子當  
必有取乎斯  
丁巳年五月十四日  
新嘉坡漆木街大光公司謹啓

連有施嗎咁  
白告司公限有險保  
册注京英在經司公本



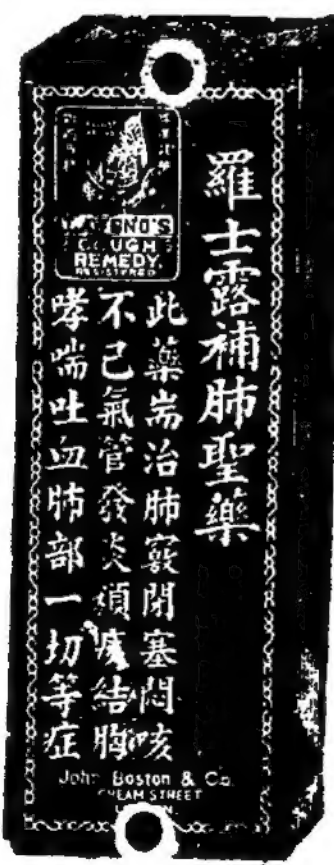
(頭哩險保司公限有連有施嗎咁坡。早)

Commercial Union  
Assurance Co. Ltd. Incorporated in England

△茲將一千九百一十五年本公司之結算開列如左  
啓者特字通知本公司現在開設火燭洋面担保摩打車等保險(此  
担保乃係担保人在行店舖工之必需担保者)  
現在本公司所存物業共值金磅二千八百四十三萬四千六百廿六  
金磅俾助銀二萬四千一百六十九萬四千三百二十一元統計一千  
九百一十五年各項入息值九百九十九萬九千九百九十九元  
計每日入息約得二十一萬元  
咁嗎施有連保險有限公司司理人納流亞沈士謹啓  
民國四年二月十八日 五川

藥聖肺補露士

治肺之藥 乃肺中病 舒男婦老 論即復回 藥妙藥非 謂為妙藥 爲即復回 藥妙藥非



每打六元 每罇六毫

(主治) 咳嗽多痰 損壞肺病 一切肺病 百驗大有奇效

總發售處 怡保 石叻 庇能 英京津波士頓公司啓



予請無強 言嘗出健 不試其身 謬之右體 總代理莫實得公司

麒麟 味極 醞釀 名得 已久 宜厚 酒



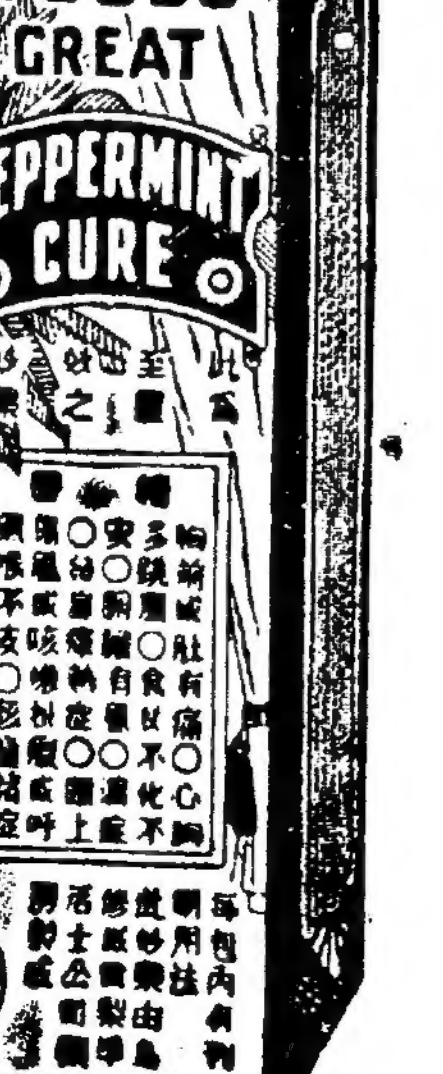




總代理  
 石大路馬路  
**會豐商店**  
 太平會豐商店  
 三昌公司

近日餘毒未清立效如神  
 活士卑巴文嬌亞  
 乃為最妙之良藥

凡人居恒必謹防其背門勿使寒邪侵入如感寒後必發寒熱或作痛等症苟不調理則雜病叢生纏綿床第倘欲醫治宜服活士卑巴文嬌亞之藥則必愈矣經多數華人屢試屢驗非虛語也各藥房及藥店皆有代賣每罇價銀八角正



**WOODS' GREAT PEPPERMINT CURE**

此藥水之功用  
 治肺病 治肚痛 治心氣  
 治咳嗽 治食積 治不眠  
 治氣喘 治嘔吐 治泄瀉  
 治喉痛 治牙痛 治頭痛  
 治風濕 治跌打 治一切  
 諸症

每罇內有說明書  
 此藥水由  
 活士卑巴文  
 藥房製成











(二)續

## ●退股聲明

啟者本號玻璃後門牌卅一號羣益洋貨生理原係公司合股開設今湯觀秀願將應占羣益公司之股份完全退出經請公親黃澤輝君當面照股本如數給還即日收楚此後羣益公司生意榮枯與退股人湯觀秀無涉特登報佈知

丁巳年八月十八日

退股人湯觀秀披露

○遷店廣告

啟者敝號源德堂藥店生理原在大坡丹絨吧葛律門牌第九十四號營業茲今本月廿二日遷往小坡民實得力門牌廿二號照舊經營倘諸商翁及各親朋如有來往單信祈爲注意投交便得此佈

丁巳年八月廿一日

源德堂藥店謹啟

△  
☯  
鳴

啟者本會館已酉年創設迄今業已九年所有進支欠案往賬目並未刊佈殊不足以昭監督所以值 諸董事迭開特別大會公舉陳君文清担任義務全權監督編造信錄經于本月十六夜繕結清楚交來本會館以便印刷頒發惟是此次陳君文清不辭辛勞勉盡義務值年諸董事等理應爲我福州府屬諸同人代表登報鳴謝特此奉佈

丁巳年八月十七日 福州會館全體同人謹啟

▲◎遷店廣告◎▼

啓者敝號原在溝仔墘街茲今遷移對面街門牌十九號（與舊店斜對門）諸君光顧及來往單信祈爲注意投交便得此佈  
丁巳年八月十七日 石叻泰泉成號謹啓

**工部局通告**

**新訂煤氣價格**

啟者本坡工部局員定於一千九百一十七年十一月一號起將本局所給之煤氣每千立方尺價格增加開列於左

△●戎其那清血聖藥●▽

陳先生大鑒 敬啟者弟昨患眼痛與青痛兩症均蒙貴處所製之良藥戒其那治愈弟實深感激而此後弟惟戒其那是賴矣

柔佛甲必丹也蝦也啟  
總寫字樓在星加坡來佛占巴士批發零沽均從尊便電話一千三百零六號

星加坡七州府巫來由柔佛沙撈越各藥房均有寄售  
怡保直落安申總代理阿魯非呂西藥房

Oldfield's Dispensaries, Ltd.  
Ipoh and Teluk Anson

Federal Dispensary, Ltd  
Kuala Lumpur.

實黎岡九州府及黎宜里三美弄唯一代理人利記公司理事李君水

馬六甲唯一代理人源盛公司第一哥魯示實得力門牌九號  
英一千九百一十七年六月廿九號

每盒價銀一元五角 每打價銀十五元

本醫生創此丸自滿清宣統二年。迄今已多年所。歷蒙各處推信。且惠證書。各述

鐘一犂爲記。刻判玲瓏。諸君光顧。慎其細認。

南洋總經理處 牛車水大馬路羅氏大藥房廣生

日本五程師  
松葉組

石叻 怡保 太平 庇能  
**會豐商店**  
每尊實銀一元

○●緊要廣告

啓者特字宣告本坡諸寶號均悉以後如有遇敝號店件並及外人到各寶號取貨必要有本號取貨單及司事人陳芝甫簽字方能有效否則決不承認惟經手取貨人是問與敝號無涉先此聲明免滋後論此佈

丁巳年八月十九日

大馬路豆腐街口益生隆披露

△●五號字粒發售

啓者現有新五號字粒全副出賣如諸商翁有欲買者請移玉到來面議可也

丁巳年六月廿一日

本報謹啓



孟加厘人拿乃連。被控攔阻第卅一號公差辦事。是日堂訊。  
 官判罰銀十元。或監禁十四日。  
 華華人蘇地。勞好。吳容。被塢差拘獲。謂其在丹容巴加碼頭  
 竊竊船上所用之銅管等物。值銀一千五百元。是日堂訊。官將案  
 呈上正堂。展限十二號乃審。不准具銀担保。出外候訊。  
 華華人張水。被控在皇后街門牌七十九號屋內。偷竊第十萬九  
 千九百九十三號手車。值銀六十八元。是日審訊。官展限一禮

啟者敝號在新吧虱脚門牌八號做磁器竹蔑什貨生理前合興號之印今已取銷另刻做鷄卵樣合興公司之印倘敝號如有與人揭借担保等項必著鄭通合押號並蓋合興公司之印方為實據恐市井未及週知謹此通告

丁巳年八月廿三日

合興公司謹啟

維新游藝會舊歷八月初二日失去雄狗一頭(狗牌第一千三百零六號)一身白色頭身有黃黑點短尾約重十磅有能知其下落報信者賞花紅銀五元收留者定當重謝

英一千九百十四年九月十八號

此銀交還如得還者一俟簽立合同承辦後亦當將銀交回政府取票不以價低者便選雖全棄不取均無不可

豐商會豐商店  
大馬路會豐商店  
石叻大馬路會豐商店  
底能中法藥房  
吉隆坡九洲藥房  
太平會豐商店

每瓶銀壹元五毫 每打銀拾五元  
總經理石叻大馬路會豐商店

經理處  
庇能中法藥房  
吉隆九洲藥房  
棉蘭中法藥房  
金保會豐商店  
太平會豐商店  
壠羅會豐商店







匯香港銀行掛牌	銀行兌現銀票	一百元貼銀行	一十四元
匯汕頭通用兌現銀票	一百元貼銀行	十三元半	又上島椒今天出廿九元
匯廈門銀行掛牌	一百元貼銀行	一十八元	二條白椒今天出卅八元
匯龍銀銀行兌現銀票	一百元貼銀行	十四元七五	又烏椒今天出廿九元
匯安南銀行掛牌	一百元貼銀行	廿四元七五	巨港烏椒今天出卅三元
匯安南銀行兌現銀票	一百元貼銀行	廿一元半	又上島椒今天出卅三元
匯上海銀行掛牌	一百元貼銀行	廿一元半	老律白椒今天出卅四元
匯呂宋銀行掛牌	一百元貼銀行	十八元	又上島椒今天出卅四元
匯日本銀行掛牌	一百元貼銀行	一十八元	柔佛白椒今天出卅四元半
匯暹羅銀行掛牌	一百元貼銀行	六十一兩	本坡有糖行初五
匯仰光銀行掛牌	一百元貼銀行	六十一兩	又檳榔行初五
匯高浪銀行掛牌	一百元貼銀行	六十一兩	本坡馬路行初五
匯紐約銀行掛牌	一百元貼銀行	六十一兩	吧那乳一號
匯雪梨銀行掛牌	一百元貼銀行	六十一兩	吧那乳二號
匯加吉打銀行掛牌	一百元貼銀行	六十一兩	吧那乳三號
匯望眉銀行掛牌	一百元貼銀行	六十一兩	吧那乳四號
匯檳榔嶼銀行掛牌	一百元貼銀行	六十一兩	吧那乳五號
匯加勝吧銀行掛牌	一百元貼銀行	六十一兩	吧那乳六號
匯泗水銀行掛牌	一百元貼銀行	六十一兩	吧那乳七號
匯三吧壟銀行掛牌	一百元貼銀行	六十一兩	吧那乳八號
匯倫敦現銀票(易出)	一百元貼銀行	六十一兩	吧那乳九號
金葉	每望角	七十元	坤甸兒羅上
金盾	每個	九元六角五	砂撈越兒羅上
▲銀行市情	今天	四十二點三五	又落箱

[illegible][illegible]